

## 10. Política lingüística

Des del Consell de Direcció s'ha volgut donar un impuls a la política lingüística des del primer moment, amb la creació de la [Comissió de Política Lingüística](#), la inclusió d'objectius de política lingüística en el Pla estratègic 2022-2025 i l'aprovació d'un nou **Pla de llengües UPC 2022-2025**, dirigits des del nou Vicerectorat de Qualitat i Política Lingüística, amb la voluntat que la UPC sigui un referent en l'impuls de la diversitat lingüística i l'enfortiment del català com a llengua pròpia.

Pel que fa a la Comissió de Política Lingüística, com a òrgan de participació de la comunitat a través del qual es prenen acords de Consell de Govern, el 2023 destaca l'aprovació de la Normativa sobre acreditació del coneixement de català del PDI. La Comissió ha dut a terme 4 sessions en les quals, a més de la formació i acreditació de català, s'ha tractat sobre la millora de la informació sobre la llengua de la docència; la resolució de queixes sobre usos i drets lingüístics; la competència en tercera llengua de l'estudiantat de grau; l'acollida lingüística i cultural de l'estudiantat internacional, i el Pla d'increment de la docència en català de les universitats i altres acords de política lingüística del sistema universitari, entre els principals punts.

Pel que fa als objectius recollits al Pla estratègic per a aquest mandat, s'ha treballat en els quatre objectius marcats:

- *Augmentar el coneixement d'anglès entre els membres de la comunitat i garantir l'acreditació de coneixements*

L'oferta de formació i acreditació del coneixement de l'anglès per a la docència, adreçada al PDI, i l'ampliació d'opcions per a l'assoliment de la competència en tercera llengua, adreçada a l'estudiantat de grau, que aquest any ha inclòs una prova de diagnòstic del nivell d'anglès de l'estudiantat de nou ingrés, són els elements més destacables.

- *Difondre els recursos d'aprenentatge de la llengua catalana als membres de la comunitat que ho requereixin*

La promoció activa del coneixement de català ha estat un eix de treball central. Destaquen les campanyes específiques de recollida de certificats acreditatius i l'increment de la participació del personal docent i investigador en cursos i convocatòries d'exàmens.

- *Enfortir el català en la docència, la recerca i l'administració, i garantir la seguretat lingüística de l'estudiantat i el professorat*

L'enfortiment del català com a llengua d'ús en els diferents àmbits universitaris és una prioritat de sistema, amb la qual la UPC està plenament compromesa. Per això s'ha treballat especialment en la consolidació dels compromisos sobre transparència i seguretat lingüístiques en la docència i sobre els drets lingüístics que se'n deriven, aprovats l'any passat pel Consell de Govern, i des del Vicerectorat s'ha iniciat el treball conjunt amb els centres per analitzar l'oferta de grups en català i les opcions per augmentar-ne la disponibilitat.

- *Impulsar objectius del Pla de Llengües UPC*

El Pla de Llengües és l'instrument de la política lingüística de la UPC, previst en els Estatuts, que desplega objectius i actuacions sota la direcció del Vicerectorat de Qualitat i Política Lingüística i amb la coordinació tècnica del Servei de Llengües i Terminologia. El Pla de Llengües 2022-2025 està alineat amb el Pla d'enfortiment de la llengua catalana en els sistema universitari i de recerca (PEC), aprovat pel Consell Interuniversitari de Catalunya el 2022. Així mateix, el Pla d'internacionalització de la UPC incorpora objectius i resultats del Pla de Llengües, especialment en l'àmbit de l'acollida i la interculturalitat.

## Accions i dades relacionades amb el Pla de Llengües UPC 2022-2025

### > Pla de Llengües UPC

El Pla de Llengües és l'instrument de la política lingüística de la UPC, previst en els Estatuts, que desplega objectius i actuacions sota la direcció del Vicerectorat de Qualitat i Política Lingüística i amb la coordinació tècnica del Servei de Llengües i Terminologia. El Pla de Llengües 2022-2025 està alineat amb el Pla d'enfortiment de la llengua catalana en els sistema universitari i de recerca (PEC), aprovat pel Consell Interuniversitari de Catalunya el 2022. Així mateix, el Pla d'internacionalització de la UPC incorpora objectius i resultats del Pla de Llengües, especialment en l'àmbit de l'acollida i la interculturalitat.

El Pla té 12 objectius agrupats en 4 àmbits. A continuació s'expliquen les accions portades a terme aquest any en cada àmbit.

## > Ús de llengües

### > Usos i drets lingüístics a la UPC

S'han dut a terme campanyes sobre les llengües a la UPC adreçades als membres de la comunitat i també, específicament, a l'estudiantat internacional i a doctorands i doctorandes, que inclouen: cartells, fullets, notícies als butlletins de l'estudiantat i el PDI/PTGAS, un vídeo i una carta de les vicerectors de Qualitat i Política Lingüística i d'Internacionalització i un mòdul dins de les activitats de benvinguda.

Pel que fa a la bústia d'usos i drets lingüístics, durant el 2023 (del gener al 15 de novembre), s'han fet 35 tràmits, dels quals 5 corresponen a consultes del PDI i 30 a queixes d'estudiants (20 de grau i 10 de màster) sobre el canvi de llengua de la docència anunciada (12), per manca d'informació sobre la llengua d'impartició (6) o per altres motius diversos.

## Coneixement de llengües

### > Acreditació de coneixements lingüístics del PDI i formació de català

Durant el 2023, el Consell de Govern de la UPC ha aprovat l'acord [CG/2023/03/09](#), Normativa d'acreditació del coneixement de català del PDI de la UPC, derivat del Decret 128/2010 i dels compromisos sobre acreditació lingüística del PDI del PEC.

El març es va dur a terme una campanya de recollida de certificats adreçada al PDI. Es va crear un [formulari d'acreditació lingüística](#) a la Seu Electrònica UPC, amb informació sobre els nivells i certificats amb validesa. Des del març fins final de curs, uns 400 PDI van pujar certificats de català a l'expedient, i uns 300, d'anglès.

S'ha reforçat la formació de català per al PDI que ofereix l'SLT: proves en línia i proves orals per al diagnòstic de nivell, sessions de 2 hores i tutories individuals d'1 hora per informar sobre l'examen d'acreditació del PDI, assessorament sobre l'itinerari formatiu personal i atenció de consultes sobre certificats acreditatius. De les 501 inscripcions a cursos de català (nivells A2 a C1) del curs 2022-2023, 283 corresponen a PDI (56 %). En el període de setembre a novembre del curs 2023-2024 s'han inscrit als cursos 147 PDI. A les 4 convocatòries d'exàmens oficials de 2023 hi ha hagut 75 inscripcions, de les quals 65 corresponen a PDI (87 %), amb un increment respecte a l'any passat del 333 %. El percentatge d'aprovat és del 94 %.

Pel que fa a [l'acreditació de coneixements per a la docència en anglès](#), s'han ofert 2 convocatòries d'exàmens anuals, que inclouen un taller de preparació, en col·laboració amb Idiomes UPF. Hi han participat 24 PDI.

## > Competència en tercera llengua de l'estudiantat de grau

A l'inici del curs 2023-2024 s'ha fet una test de nivell d'anglès, incorporat en l'enquesta adreçada a estudiants de nou ingrés. Hi ha participat 645 estudiants de grau, que representen un 23 % del col·lectiu que ha respost l'enquesta. Com a resultat del diagnòstic, el 67% de l'estudiantat que hi ha participat obté una puntuació que el pot situar en el nivell B2 o superior.

Respecte de les persones que tenen pendent d'obtenir el títol de grau perquè els falta superar la competència en una tercera llengua, s'ha fet una campanya per informar-los que durant dos anys poden optar als ajuts Parla3 per a cursos d'idiomes, de la Generalitat de Catalunya, ja que cal que presentin un certificat de nivell B2 o superior.

## Acollida i interculturalitat

### > Acollida lingüística i preparació per a la mobilitat internacional

El setembre es van organitzar per primer cop els tallers Just Arrived (A1), de 25 hores, com a activitat d'aterratge dels estudiants internacionals. S'ha organitzat un total d'11 grups, a 9 centres més 2 d'oberts al Campus Nord, en què han participat 126 estudiants Erasmus. El mes de novembre s'han obert 2 grups nous per a doctorands i doctorandes, amb 30 participants.

El [programa Salsa'm](#), de mentories lingüístiques i culturals, es du a terme a 10 centres. Hi han participat 639 estudiants entre el segon quadrimestre del curs passat i el primer quadrimestre de l'actual: 136 són estudiants locals, i 503, internacionals.

Des del punt de vista de preparació per a la mobilitat de l'estudiantat local, s'ha organitzat el curs [Mou-te](#) a l'EEBE i el taller d'interculturalitat, a través d'UPCArts.

Com a resultat del grup de treball sobre Multilingüisme i Multiculturalitat de Unite!, des de l'SLT UPC s'han organitzat els tàndems lingüístics de la Xarxa, amb 43 parelles formades.

## Qualitat lingüística

### > Suport al material docent i a les comunicacions multilingües de les unitats

Per facilitar la disponibilitat dels textos en la llengua de la docència anunciada, des de l'SLT s'ofereix al PDI i a les unitats acadèmiques la revisió i la traducció del material docent, inclosos els exàmens i les guies docents. El 2023 (fins a 15 de novembre), s'han rebut 24 sol·licituds de 16 PDI de 10 departaments, amb un total de 688 fulls. Fins al mes de novembre s'han revisat i traduït un total de 3 500 fulls, corresponents a encàrrecs de les diferents unitats de la UPC.

Al web SLT s'han publicat els recursos següents: 5 videotutorials per editar i millorar els textos en format Word; 3 apartats nous sobre redacció: correus electrònics, exàmens i convenis, i el recurs interuniversitari Writing Course Guides in English. També s'ha iniciat una línia sobre llengua de signes en català: s'ha publicat un recurs en què s'ofereix la nomenclatura de la UPC en llengua de signes i s'ha incorporat la llengua de signes en el vídeo institucional de la UPC. També s'han fet diverses edicions del taller de llenguatge inclusiu i del taller de redacció científica en anglès.

Finalment, com a actuació de dinamització de l'UPCTERM, cercador amb 115 000 termes dels àmbits de coneixement de la nostra universitat, resultat de la col·laboració entre l'SLT i el PDI expert, s'ha participat en la Setmana de la Ciència amb el Joc de l'UPCTERM.